



*Partir en tant qu' « Au-pair » est une expérience unique pour découvrir une nouvelle culture et une belle opportunité pour devenir bilingue !*

# **DOSSIER DE CANDIDATURE**

## **DEMI-PAIR AUSTRALIE**

*A compléter par la jeune fille au pair en Anglais*

<b>Page 2</b>	<b>Lettre de présentation de Go Study &amp; Travel</b>
<b>Page 3</b>	<b>Demi-pair Manchester</b>
<b>Pages 4 et 5</b>	<b>Comment vous inscrire</b>
<b>Pages 6 à 9</b>	<b>Fiche de candidature</b>
<b>Pages 10 et 11</b>	<b>Childcare reference</b>
<b>Page 12</b>	<b>Caracter reference</b>
<b>Page 13</b>	<b>Certificat medical</b>
<b>Page 14</b>	<b>Lisez ces astuces avant de postuler</b>
<b>Page 15</b>	<b>S'adapter à sa nouvelle vie</b>
<b>Pages 16 et 17</b>	<b>Contrat de prestation de services au pair</b>
<b>Page 18</b>	<b>Assurance</b>

## Chère au pair

Nous sommes heureux de vous aider dans vos démarches pour vous permettre d'effectuer un **séjour demi-pair en Australie** en toute sécurité car nos familles sont soigneusement sélectionnées par nos partenaires.

**Go Study & Travel** est une agence chargée et spécialisée dans les placements de personnes au pair dans des pays étrangers depuis plus de 12 ans d'expérience.

**Son objectif** est d'aider des jeunes personnes à effectuer dans les meilleures conditions possibles un séjour au pair, permettant ainsi à des familles d'accueil de trouver de façon efficace une personne correspondant à leurs besoins.

Nous vous proposons plusieurs programmes : séjour au pair, demi-pair, stages professionnels, jobs et cours de langue en **Europe, aux Etats-Unis, Canada, Australie, Nouvelle-Zélande et Mexique.**

### **Notre suivi :**

- Nous nous efforçons pour vous accompagner du début à la fin de votre projet
- Chacune de nos candidatures familles est traitée avec soins par nos partenaires sur place
- Un entretien est prévu avant votre départ afin de mieux vous orienter
- Nous resterons en contact avec nos candidates durant la durée de leur séjour

### **Petits précisions :**

- Les personnes qui fument ne sont pas acceptées par les familles Australiennes
- Un niveau d'anglais correct est vivement demandé (B1)
- Les jeunes hommes avec une excellente expérience dans la garde des enfants sont acceptés

### **Bénéfices personnels du programme demi-pair :**

- Vivre une expérience enrichissante dans un pays étranger
- Découvrir un nouveau pays et sa culture
- La certitude de devenir bilingue durant votre séjour
- Faire de nouvelles rencontres

### **Déroulement de votre placement :**

- Nous vous confirmerons la bonne réception de votre dossier de candidature.
- Votre candidature sera vérifiée et valide. Et sera proposée à des familles correspondant à vos attentes.
- Vous serez mise en relation avec votre future famille.
- Une fois l'acceptation des deux parties vous règle les frais du programme.
- Vous recevrez une confirmation de votre placement, les coordonnées de votre correspondants local ainsi que de nombreux conseils.

Nous sommes disponibles du Lundi au Vendredi de 9:00 à 18:00 au **06 03 58 73 52** ou bien par e-mail [info@gostudy-travel.net](mailto:info@gostudy-travel.net)

**Nous vous remercions de votre confiance** et nous restons à votre disposition pour tous renseignements complémentaires.

Cordialement,

**Victoria Escobar**  
**Responsable séjour au pair**

## DEMI-PAIR AUSTRALIE:

Le séjour demi-pair est conçu pour des étudiants qui souhaitent combiner un programme d'étude et une **expérience de vie dans une famille australienne.**



Partez à la découverte de l'Australie

Villes disponibles: **Sydney et ses environs.**

### Conditions du programme au pair :

- \* Etre disponible au minimum **12,16 ou 24 semaines.**
- \* Agée de **19 (20ans préférable) à 32 ans**
- \* Niveau d'anglais **intermédiaire obligatoire (B1)**
- \* Avoir de l'expérience avec la garde d'enfants
- \* Avoir un casier judiciaire vierge
- \* Non-fumeur
- \* Souscrire à une **assurance internationale** pour toute la durée du séjour

### Avantages du programme :

- \* Vous serez logé(e) en **chambre individuelle**, nourri(e) et blanchi(e)
- \* Vous percevez de l'argent de poche par semaine
- \* Vous aurez **1 à 2 jours** de congé par semaine
- \* Vous suivez **des cours de langue** dans une école pendant la durée de votre séjour
- \* Vous aurez la possibilité de **passer des examens** en fonctions de votre niveau
- \* Vous bénéficierez de toutes les commodités qu'offre l'école : **accès internet, wifi, bibliothèque etc...**

### Votre travail :

- \* S'occuper des enfants de la famille d'accueil
- \* 2 baby-sittings par semaine
- \* Participer à quelques **tâches ménagères** du quotidien
- \* Vous travaillerez **15 à 25 heures par semaine**

### Coût du programme :

- \* frais **d'inscription 150€** (non remboursable et encaissée dès réception du dossier)
- \* Après confirmation de votre placement dans une famille d'accueil, vous réglerez à l'école de langue votre programme ou plus tard **1 mois avant la date prévu d'arrivée.**

### Inscription entre 01/01/2018 et le 30/06/2018

<b>Cours par semaine</b>	<b>12semaines General English/IELTS</b>	<b>Cambridge (* )</b>	<b>16 semaines General English/IELTS</b>	<b>Cambridge (* )</b>	<b>24semaines General English/IELTS</b>	<b>Cambridge (* )</b>
<b>15 h/p</b>	<b>AU\$4.420</b>	-	<b>AU\$5.580</b>	-	-	-
<b>20 h/p</b>	<b>AU\$ 4.194</b>		<b>AU\$5.282</b>		<b>AU\$7.528</b>	-

23 h/p		AU\$4.452	-	AU\$5.636 (*)	-	AU\$8.004 (**)
--------	--	-----------	---	------------------	---	-------------------

**Inscription entre 30/06/2018 et le 31/12/2018**

Cours par semaine	12 semaines General English/IELTS	Cambridge (*)	16 semaines General English/IELTS	Cambridge (*)	24 semaines General English/IELTS	Cambridge (*)
15 h/p	AU\$4.420	-	AU\$5.580	-	-	-
20 h/p	AU\$ 5.020		AU\$6.380		AU\$9.180	-
23 h/p		AU\$5.350	-	AU\$6.830 (*)	-	AU\$9.790 (**)

De plus, il faut ajouter une caution de AU\$300 et un Homestay deposit de AU\$580 restitués en fin de séjour si non utilisés (Access-Demi-pair student program Terms et conditions)

(\*) comprenant 4 semaines de General English + 12 semaines de préparation aux examens de Cambridge.

(\*\*) comprenant 12 semaines de General English + 12 semaines de préparation aux examens de Cambridge.

#### Le programme comprend :

- ✿ Le placement **demi-pair dans une famille** pendant toute la durée de votre séjour
- ✿ Argent de poche par semaine AUS\$6 par heure
- ✿ Des **cours d'anglais** par semaine en fonctions de la durée choisi
- ✿ Une **réunion d'information** à votre arrivée
- ✿ Vous serez logée dans une **chambre individuelle** ainsi que nourri en **pension complète** en échange de 15 à 25 heures de garde d'enfants et de tâches ménagers par semaine.

#### A prévoir :

- ✿ Votre billet aller/retour **France-Australie**
- ✿ **Trajet entre l'école** et votre famille d'accueil
- ✿ Le frais de **visa (Working Holiday Visa ou Student Visa** en fonction du programme et de sa durée)
- ✿ La souscription à une **assurance internationale** pendant toute la durée de votre séjour. Nous vous donnerons toutes les informations nécessaires ainsi que la procédure à suivre.
- ✿ **Les frais d'examen** le cas échéant de environ (AU\$330) ainsi que le **frais de virement bancaire** pour le règlement de votre inscription.
- ✿ Vous **dépenses personnelles** : nous vous conseillons de prévoir **au minimum AU\$250** par mois au minimum.

Les dates pour la préparation aux examens de **Cambridge en 2018** sont les suivantes : **02/01/2018, 19/03/2018, 12/06/2018 et le 10/09/2018.**

**Important :** si vous décidez de quitter votre famille pour des raisons personnelles ou en cas de conflit, vous devez prévenir notre **correspondant local** ainsi que **Go Study & Travel** pour nous permettre de vous aider à trouver une nouvelle famille. Néanmoins, vous devez donner un **préavis de 2 semaines**. Pendant cette période, vous continuez à **réaliser votre travail** correctement.

**Prix valables** pour un **placement à Sydney** du **01/01/2018 au 31/12/2018**. Susceptibles de variation selon les écoles partenaires.

**Contactez-nous**, si vous avez des questions supplémentaires ainsi que si vous décidez de prolonger votre placement. Nous restons **à votre écoute**.

## COMMENT VOUS INSCRIRE ?

Il faut nous faire parvenir votre dossier complet avec tous les documents qui sont précisés dans la documentation pour éviter du retard dans votre placement. Nous ne pouvons pas accepter des dossiers incomplets, merci de votre compréhension.

Il faut nous faire parvenir le dossier de candidature au minimum 3 mois avant la date souhaitée pour votre départ, délai nécessaire pour nous permettre de vous placer dans les délais.

Dès réception de votre candidature et après validation de notre part, nous la transmettrons aux familles correspondant à vos attentes.

A la réception des dossiers des familles intéressées par votre candidature, nous vous enverrons leur dossier. Vous serez mis (e) en contact avec votre future famille pour un futur entretien. En aucun cas vous serez obligé d'accepter une famille si cela ne correspond pas à vos souhaits.

Suite à l'accord des deux parties, le placement sera confirmé. Nous vous ferons parvenir la procédure à suivre. Nous nous tiendrons à votre disponibilité !

Nous vous rappelons qu'au jour de la validation de votre dossier, vous devez être joignable 24 heures sur 24. Nous vous invitons à vous connecter quotidiennement sur votre adresse mail.

**Important :** afin d'étudier au mieux votre candidature, nous vous remercions d'apporter toute votre attention aux informations demandées.

### **Pour vous inscrire vous devez nous retourner :**

**Fiche de candidature :** il faut répondre dans la mesure du possible à toutes les questions. Vous pouvez la compléter en ligne et nous l'envoyer par mail ou vous l'imprimez et la complétez à la main. N'oubliez pas que vous améliorez vos chances d'être placée en donnant le plus de renseignements possibles aux futures familles.

**Lettre de motivation :** « **Dear family** » : une lettre personnelle détaillée, adressée à votre future famille d'accueil, donnant des informations sur vous, votre famille, votre expérience de la garde d'enfants, votre expérience professionnelle, vos loisirs, vos raisons de partir à l'étranger. Pour une famille d'accueil qui ne peut pas vous rencontrer, c'est le moyen le plus important pour eux de vous connaître et de reconnaître les qualités que vous offrez.

**Album photo :** une sélection de photographies de vous avec votre famille, amies et les enfants dont vous vous êtes occupé. Il est conseillé de disposer les photos de façon attractive en indiquant des dates approximatives.

**Casier judiciaire :** vous devez obtenir un extrait de casier judiciaire de votre pays : [www.cjn.justice.gouv.fr](http://www.cjn.justice.gouv.fr)

**Copie de votre pièce d'identité :** carte d'identité.

**Copie de votre passeport ainsi que de votre permis de conduire française**

**Copie de votre permis de conduire international :** le permis de conduire international est délivré gratuitement par votre préfecture

**Une vidéo :** un bon moyen pour valoriser votre candidature. Nous vous conseillons de préparer une petite vidéo de 5 minutes maximum, présentant vos expériences auprès d'enfants ainsi que vos motivations. Pour préparer votre vidéo, rien de plus facile que de la télécharger sur [YouTube](https://www.youtube.com) ou [Vimeo](https://www.vimeo.com) puis vous nous transmettez le lien de partage.

**Copie de vos diplômes obtenus :** Bac ou attestation de niveau, attestation de votre niveau de langue du pays choisi.

**Références de garde d'enfants :** vous devez justifier de 6 mois au minimum de formation ou d'un emploi rémunéré pendant 1an dans la garde d'enfants (BAFA, diplôme de premiers secours etc...)

**Frais d'inscription :** 150€ (ils sont non remboursables et encaissés à la réception de votre candidature)

**Une enveloppe** timbrée avec votre nom, prénom et adresse

**Le chèque est à envoyer lors de la constitution du dossier à l'ordre de Go Study & Travel.**

#### **PETIS PRECISIONS :**

Avoir le permis de **conduire est fortement apprécié**

Les personnes qui **fument sont très difficiles à placer**

Vous **travaillerez entre 15 à 25 heures** par semaine

#### **PETIT COUP DE POUCE :**

Pour les participants qui habitent dans la région Ile-de-France et qui sont demandeur d'emploi, vous pouvez demander, sous certaines conditions, une aide financière d'une valeur maximum de 500€.

Les candidats au programme au pair peuvent donc envisager de bénéficier de cette aide.

#### **CONDITIONS NECESAIRES POUR OBTENIR L'AIDE :**

- Etre demandeur d'emploi
- Avoir plus de 18 ans
- Avoir une formation validée par un diplôme d'état (bac minimum)
- Effectuer une formation en adéquation avec votre projet professionnel
- Partir à l'étranger pour une formation (1 à 6 mois), un stage (3 à 6 mois), un emploi ou volontariat (1 à 12 mois), un poste de fille au pair (3 à 12 mois)

Cette aide est proposée dans d'autres régions ou villes de France. Les conditions peuvent varier selon votre ville.

Merci de nous contacter si vous souhaitez plus de renseignements et déposer votre dossier.

# Access Language Centre

## DEMI PAIR PROGRAM

### Student application form



#### PERSONAL DETAILS

<b>Name:</b>			
<b>Address, Email, Skype ID:</b>			
<b>Date of Birth:</b>		<b>Ph Number:</b>	
<b>Passport No:</b>		<b>Nationality:</b>	
<b>Current Occupation:</b>		<b>Religion:</b>	

**Have you ever been convicted of a crime?**

YES  NO

If yes please explain:

**Do you smoke? (A dishonest answer might result in placement termination.)**

YES  NO

**Do you suffer from allergies?**

YES  NO

If yes please explain:

**Do you take any drugs or medication?**

YES  NO

If yes please explain:

**Do you have a first aid certificate?**

YES  NO

If yes, when does it expire?

**Do you have a nose stud or ring, multiple earrings, tongue stud, eyebrow stud, visible tattoos or dreadlocks? Details:**

Applicants Initials: \_\_\_\_\_

**Have you got any dietary requirements? Please tick where applicable:**

Vegetarian  No meat  No Fish/Seafood  No dairy  No gluten

Please note you might have to prepare food for the family/children.

**Do you drink alcohol?**  Never  Socially  Regularly  Glass/week

**What Languages do you speak?**

**How long will you stay in Australia for?**

## AVAILABILITY

**Course Start Date:**

**Course Length:**

## PREFERENCES

**I prefer children**

< 1 year  1-3 years  3-6 years  6-10 years  10+ years

**I would like to look after**  1  2  3  4

**Please note these are only preferences and cannot be guaranteed in a placement.**

**I am willing to work with**

A single mother  A single father  A home with pets

Applicants Initials: \_\_\_\_\_



## QUALIFICATIONS

I have knowledge of life saving: YES  NO

I have knowledge of CPR (Cardiopulmonary Resuscitation): YES  NO

I have knowledge of First Aid: YES  NO

## EXPERIENCE

Please tick the age of groups in which you have had actual childcare experience:

0-12 months     1-2 years     2-5 years     6-8 years     10+ years

My experience in childcare covers:

I have most experience with children aged:

Newborns     Up to 1 year     1-3 years     3-6 years     6-10 years  
 10+ years     Children with disabilities

I have been overseas as     Au Pair     Mother's help     Nanny

I have lived away from home for \_\_\_\_\_ months/years.

Applicants Initials: \_\_\_\_\_

## DOMESTIC SKILLS

Please indicate which duties you are capable of undertaking:

Cleaning bathrooms

Ironing

Cleaning kitchen

Light cooking (meal preparation)

Dusting

Baby cooking

Vacuuming

Bathing children

Making Beds

Playing with children & supervision

Clothes Washing

Dog walking/ Pet care

## EMPLOYMENT RECORD

Please describe your last three positions, including duties, approximate working hours, length of period of employment and reasons for leaving.

1)

2)

3)

Applicants Initials: \_\_\_\_\_

## HOBBIES & INTERESTS

My hobbies & interests are:

I can  Play an instrument  Swim  Ride a horse  Ride a bicycle

I have had a driver's licence since \_\_\_\_\_ And I can drive:

Manual Car

YES  NO

Automatic Car

YES  NO

I have experience driving a car in:

The city  Rural areas  Highway  Snow  At night

Have you ever had an accident?

YES  NO

If yes please provide details:

Have you ever made a traffic violation (other than parking)?

YES  NO

If yes please provide details:

YES  NO

Applicants Initials: \_\_\_\_\_

**Has your driver's licence ever been suspended or revoked?**

If yes please provide details:

**Are you willing to drive in Australia?**

YES  NO

**Please note that there is left-hand traffic in Australia!**

## HEALTH DECLARATION

I would describe my health as:  Excellent  Very good  Good  Poor

**I have been treated for the following conditions:**

**Do you have any dietary requirements?**

**Do you have any health problems, which may affect your ability to perform your duties efficiently?**

**Have you had the usual childhood ailments (Measles, mumps, chicken pox) or immunization against them?**

YES  NO

Applicants Initials: \_\_\_\_\_

## PERSONALITY PROFILE

**The main reason why I should be considered for employment is:**

**My friends would describe me as:**

**My previous employers would describe me as:**

**My strongest character points is:**

**Points I would like to improve are:**

Applicants Initials: \_\_\_\_\_



## Your Privacy;

Access Language Centre is committed to handling your personal information in accordance with the Privacy Amendment (Private Sector) Act 2000.

Any personal information that we request from you in your application will be used by Access Language Centre and/or our chosen representative to assist us in our provision of education, accommodation, work placement, pastoral and counseling services and will not be passed on to any agency not directly involved with Access Language Centre for these purposes.

**Signature**

**Print  
Name**

**Date**

Applicants Initials: \_\_\_\_\_

# Access Language Centre

## DEMI PAIR PROGRAM

### Terms & Conditions

---



#### **A) Demi Pair Application**

I confirm that I have answered all questions honestly and that all information in the application, resume, introduction letter and references is true and correct. I shall notify Access Language Centre immediately if there are any changes to the information included in my application.

I understand that if my level of English proves to be different from the results of the entry test, I will not be accepted into the program or I may be asked to undertake additional English lessons at my own expense and also pay for additional accommodation until my English level is suitable for the Demi Pair Program.

I will familiarise myself with all Demi Pair Program guidelines and conditions, in particular those regarding the number and distribution of working hours, duties, free time, holidays, language course, transportation costs, insurance and the termination of my Demi Pair Program with the family.

If Access Language Centre receives my full application at least THREE (3) MONTHS prior to my arrival, Access Language Centre will be responsible for a maximum of two weeks additional homestay costs (but not student living expenses) after the first two weeks until a Demi Pair family is confirmed. If Access Language Centre receives my full application less than THREE (3) MONTHS prior to my arrival, I understand that I will have to pay for homestay or alternative accommodation until a Demi Pair family is confirmed.

**Signature:** \_\_\_\_\_

#### **B) Demi Pair Placement Fee, Homestay Deposit And Demi Pair 'Damage Deposit' Bond**

I understand that Access Language Centre will not begin recruiting a Demi Pair family until full payment has been finalised.

I agree to pay a \$400 placement fee, which ensures one (1) Demi Pair family placement.

I agree to accept the family placement given to me by Access Language Centre. If I refuse a placement, I agree that I will be required to pay another \$400 placement fee. I understand that this decision is on the basis that the family arranged has been found suitable by Access Language Centre and fulfils the family requirements.

I understand that Access Language Centre is responsible for one (1) Demi Pair family placement. The placement fee is non-refundable in all circumstances.

I understand that I have to pay for two weeks of homestay (\$580 homestay deposit) as part of my program. This will be refunded two weeks after arrival if not used.

I understand that I must pay all travelling costs to and from the homestay, including from the homestay family to the Demi Pair family.

I agree to pay a \$300 'Damage Deposit', previously known as the Demi Pair Bond. Access Language Centre holds this money, on behalf of your Demi Pair family and it is released back to you at the discretion of the Demi Pair family at the end of your placement. This deposit is used if you break anything in the family home or damage the family's property or belongings.

I agree to pay this bond before my arrival in Australia as part of my application.

Signature: \_\_\_\_\_

### **C) Living With Your Demi Pair Family**

I agree to abide by all the house rules set out by the Demi Pair family (i.e. use of telephone and Internet facilities, daytime or overnight visitors, curfew, smoking etc.). During my stay, I shall behave in a manner, which does not reflect badly upon my Demi Pair family, Access Language Centre and my home country.

I shall carry out all childcare and housekeeping duties with diligence. In addition, I agree to keep my room and bathroom clean and neat and to make a fair contribution to the cleanliness of the "common areas" of my family's home (i.e. kitchen, lounge room etc.).

I shall seek the advice of the Demi Pair family before administering **any** form of discipline to the children. Under no circumstances shall I hit or smack the children, shout or communicate inappropriately, leave them unsupervised or leave them in a car.

I understand that I must familiarise myself with water safety and traffic rules and that special care must be taken around these areas (i.e. holding the children's hands when crossing the road, always remaining in sight of the children around water etc.).

I shall seek advice and written permission from the Demi Pair family before administering any medication to the children.



I shall not undertake any other paid employment unless agreed to by my Demi Pair family and allowed under the terms of my visa.

I agree to cover all costs and any debts incurred by me while staying with the family (i.e. telephone bills, car bills or internet bills, etc). I agree to pay the debts immediately otherwise the money can be deducted from my weekly pocket money until paid off.

I shall discuss with my Demi Pair family and Demi Pair Coordinator any arrangements for holidays or additional days off at least four (4) weeks in advance, and I shall not apply for holidays from school without the family and Demi Pair Coordinator's approval.

I will keep all information related to my Demi Pair family confidential while I am living with them as well as after I have finished my stay. **I will not discuss any personal details or issues with other students or contact previous Au Pairs without the permission of my host family. I will not post any information about the family on any public forum (like Facebook, Twitter, personal blogs etc.).**

I shall familiarise myself with and adhere to the terms and conditions laid out by my visa.

I understand that Access Language Centre will not be liable or responsible for any loss, damage or harm occasioned by me as a result of any act, omission, statement or representation. I also agree that I will not hold Access Language Centre responsible for any claims as a result of any such act, omission, statement or representation made by any person arising out of my Demi Pair Program with the family. I understand that Access Language centre and its staff cannot be held liable for accidents or loss while I am in Demi Pair Accommodation.

**Signature:** \_\_\_\_\_

#### **D) Leaving Your Demi Pair Family During The Program**

I shall contact Access Language Centre for assistance if I have any problems or questions, which cannot be discussed and resolved with the Demi Pair family.

If no solution can be reached and I decide to leave the Demi Pair family, I agree to give the family reasonable notice and make myself available until the time it takes them to make alternative childcare arrangements. During this period, I shall perform my duties as per the Demi Pair Program Terms & Conditions.

If I am asked to leave by the family, I understand that Access Language Centre will assist me in making alternative arrangements if needed. I also understand that I will be responsible for my own alternative living and accommodation costs.

If I request to be placed with a new Demi Pair family, I understand that I must pay another placement fee (\$400). I understand this may take some time to organise and any placement is subject to the availability of Demi Pair families. I understand that Access Language Centre will not be liable or responsible for my living and accommodation costs before the new family is confirmed nor guarantee the placement of the second Demi Pair family. I also understand that I am responsible for all transfer costs incurred.

I understand that I will not be asked to pay a new placement fee or provide notice of leave in the event that I decide to leave the family due to an unlawful or criminal action on the part of any member of the Demi Pair family.

I understand that I shall bring emergency funds with me to cover any additional accommodation and living costs.

Signature: \_\_\_\_\_

#### **E) Program End**

I understand that the Demi Pair Program is offered by Access Language Centre and is only available in conjunction with an English course. **Therefore, an extended stay with my family may not be arranged without an extension of my English course at Access Language Centre.**

I understand that the \$300 Demi Pair Damages Deposit Bond will be held if I decide to stay in the family without an extension of my English course at Access Language Centre.

I understand that I shall be expelled from the program if:

- I fail to abide by this agreement and to be a willing applicant for the Demi Pair Family interview.
- I falsify any information in my application (i.e. regarding smoking, childcare experience, health etc.)
- I begin my stay before receiving any official confirmation of placement from Access Language Centre or a valid visa.
- I disobey the laws of my host country.
- I try to negotiate the conditions of my Demi Pair Program directly with the family instead of through Access Language Centre.
- I am not performing according to the reasonable expectations of my host family and the Demi Pair program.

Signature: \_\_\_\_\_

## **F) Cancellation And Refund**

Should I decide to cancel my application, I shall inform Access Language Centre immediately and I understand that the application fee of AUD \$400 will not be refunded. If 2 weeks written notice is given, the AUD \$300 goodwill bond will be refunded, otherwise it will be given to the family as compensation.

Should I decide to cancel my application, I will not continue to negotiate with Demi Pair families who have been introduced to me previously or who have contacted me either in the past or who will contact me in the future as arranged through Access Language Centre.

**Signature:** \_\_\_\_\_

I have read, understood and agree to the Terms & Conditions of the Access Language Centre Demi Pair Program.

**Signature:**

**Print  
Name**

**Date**

# Access Language Centre

## DEMI PAIR PROGRAM

### English Entry Test



<b>Student Name:</b>		<b>Date:</b>	
<b>Nationality:</b>			

#### Pre Course Entry Assessment – DEMI PAIR PROGRAM

This test is designed for students wishing to enter our Demi Pair Program. Students should be given 60 minutes to complete the test under examination conditions. This means the student should be given a quiet workspace in which to take the test. No aids such as electronic or book dictionaries may be used. The test needs to be invigilated by a member of staff and under no circumstances should any assistance be given to the student to complete the test. The test should not be completed in electronic format, i.e. the student is required to write her/his answers on the paper provided and the completed test should be scanned and emailed to Access Language Centre.

All tests are to be returned to Access for correction and assessment as to the suitability of entry based on the student's English language proficiency.

#### To the student:

This test consists of TWO (2) PARTS:

- Part 1 is a Grammar and Vocabulary test.
- Part 2 is a WRITING task.

You have one hour to complete these tasks.

Please read all instructions carefully and good luck!

Please spend **1 hour only** completing this test. **Do NOT** use a dictionary. Do not use the help of a book or another person completing this test. Please note that if your level of English when you arrive at Access proves to be different from the results of this test, you will not be accepted in the program or you may be asked to undertake additional English lessons at your expense.

**Part 1: Grammar** Fill in the gaps **one** word for each line or gap.

Students from all over the world come (0) to study English \_\_\_ (1) Australia. Many overseas students choose to come \_\_\_\_\_ (2) Sydney. There \_\_\_\_\_ (3) fun places to visit in the city. Sydney (4) so beautiful and there is \_\_\_\_\_ (5) lot to do. Most students \_\_\_\_\_ (6) shopping or like to go (7) the beach. It is one of the \_\_\_\_\_ (8) beautiful cities in the world.

Australian people \_\_\_\_\_ (9) polite and most students have nice stories to tell. For example, Caroline \_\_\_\_\_ (10) a student at Access about one year \_\_\_\_\_ (11). She said that \_\_\_\_\_ (12) homestay family was \_\_\_\_\_ (13) kind. She \_\_\_\_\_ (14) speak English very well now and she \_\_\_\_\_ (15) still living in Australia. She is not with her homestay family anymore but she \_\_\_\_\_ (16) sees them on the weekends.

Caroline \_\_\_\_\_ (17) like to have a job using English in \_\_\_\_\_ (18) future. She told me that if she were Australian, maybe she \_\_\_\_\_ (19) teach English to foreigners in Australia. Caroline (20) already lived in Australia \_\_\_\_\_ (21) over one year but she \_\_\_\_\_ (22) return to France (23) week. She is \_\_\_\_\_ (24) to see her friends and family the day she arrives in France.

Caroline \_\_\_\_\_ (25) buying lots of gifts for her friends lately. . \_\_\_\_\_ (26) week, \_\_\_\_\_ (27) of Caroline's Australian friends said that she would visit Caroline in France. Other friends \_\_\_\_\_ (28) also want to visit Caroline in France, but are not sure because \_\_\_\_\_ (29) is a very expensive flight. She will most likely write to all of \_\_\_\_\_ (30). Next week, Caroline will go to the Olympic Stadium, which \_\_\_\_\_ (31) built for the 2000 Olympic Games. She bought tickets to a rugby game. She hopes that she \_\_\_\_\_ (32) like it.

Another student who \_\_\_\_\_ (33) study at Access \_\_\_\_\_ (34) the last Olympics actually became an Olympic volunteer, so he was \_\_\_\_\_ (35) to see the games for free. The highlight of his experience was \_\_\_\_\_ (36) the Olympics' Opening Ceremony.

Even \_\_\_\_\_ (37) the Olympics will not be \_\_\_\_\_ (38) in Sydney again for a long \_\_\_\_\_ (39), the Olympic Stadium is a great place \_\_\_\_\_ (40) visit.

*(test continues next page)*

Having \_\_\_\_\_(41) their English studies in Australia, the \_\_\_\_\_(42) of students \_\_\_\_\_(43) their goals. Some students' goals include \_\_\_\_\_(44) university, while other students choose to \_\_\_\_\_(45) an internship with an Australian company.

By \_\_\_\_\_(46) end of their time here in Sydney, most students \_\_\_\_\_(47) achieved their goals and it is without question that \_\_\_\_\_(48) successful in one's pursuits is very rewarding.

Total: \_\_\_\_ /48

## Part 2: Writing

You have seen this advertisement for a holiday job in an English-language magazine and want to find out more.

Read carefully the advertisement and the notes you have made. Then write a letter to Mrs Malone, telling her a little bit about yourself and why you want the job, and including all your questions.

	<p>Energetic person needed to join in family holiday.</p>	
<i>What kind of help?</i>	<p><b>WE</b> need help with our two lively children during a three-week summer holiday in Scotland.</p>	<p><i>ages?</i></p> <p><i>dates?</i></p>
	<p><b>YOU</b> need to practise your English.</p>	
<i>Hours of work?</i>	<p>Can we help each other? If you think we can, write for further details to Mrs Anne Malone, 30 Pond Road, London SW9 0TT</p>	
<i>Pay?</i>		

Write a **letter** of **120-180** words in an appropriate style. Do not write any addresses.

Adapted from Harrison M, Kerr R .*First Certificate Practice Tests Five tests for the new Cambridge First Certificate in English* , OUP 1996



# Access Language Centre

## DEMI PAIR PROGRAM

### Student Guidelines

---



Welcome to Australia, Access Language Centre, Sydney, and the Demi Pair Program. The Demi Pair program is a great way to combine your daily English studies with an Au Pair role. We have set out some guidelines that will help to make your Demi Pair experience a success.

**Settling In:** It can be daunting to meet your family for the first time. You don't know what to expect and you might feel tired and jetlagged. Be assured that your new Demi Pair family welcomes you! Once you and the family get to know each other, you will feel relaxed and start to enjoy your time here. We will have a follow up meeting after about one week at the school to ensure you are comfortable in your new home and we are here to help you every step of the way.

**Accommodation:** Your host family will provide you with your own private room, and in some cases, your own bathroom. PLEASE NOTE: most Demi Pair families in Sydney live 30-60 mins from the school, so please allow this for travelling time. The average cost for transport is between \$30 to \$50 per week. Please make sure you can budget for this arrangement. For students travelling to Sydney in Winter (June-August) please note that most families do not have central heating in their homes, so please bring some warm clothes.

**Bathroom:** Australia is a very dry country and we are all trying to conserve water. Please limit your time in the shower (shouldn't be much longer than 5 minutes). Please always leave the bathroom clean and tidy. At all times you should use your own toiletries, including toothpaste. It is your responsibility to buy your own toiletries.

**Working Hours:** You will be expected to work Monday to Friday (4-5 hours per day). Weekends are often free BUT you are expected to be flexible and you may be asked to babysit during an evening for a few hours at a weekend. Your family will give you as much advance notice as possible (1-2 weeks). Both parties will generally agree upon the duties and hours prior to the student's arrival, especially if regular weekend work is required.

**Internet:** Internet will generally be available, however while you are working you must not use the internet or mobile phone for your personal use. Please also be aware of usage limits and do not download large files. Internet service in Australia is not as fast and is more expensive than in many other countries. You MUST NOT download illegal files such as music and films.

**Duties:** You will be expected to assist with general housework and the care of the children. Examples of household tasks include: Vacuuming and washing floors, dusting, cleaning toilets and bathrooms, emptying the dishwasher, washing up after meals, preparing meals, laundry and ironing and tidying up. It is your responsibility to keep your own room (and bathroom) clean at all times.



In the mornings you may be expected to: wake the children, help them get dressed, give them breakfast, get them ready for school and take them to school. In the evenings, duties may include: collecting the children and bringing them home from school, helping with reading and homework, taking children to after-school activities, giving them a bath and dinner and getting them ready for bed. You may be required to drive.

**Communication:** The key to a successful relationship with your Demi Pair family is open communication. Please always ensure you discuss any problems, concerns or any future plans with them. Always tell your family if you will not be home for dinner or you intend to stay at a friend's house overnight. Treat them as you would treat your own family. Always be polite and respectful and have a smile on your face. Also, actively engage in lots of conversation with your family. This is the best English practice you can get.

**Advice:** We encourage you to sit down with your host family and discuss their house rules and expectations in the beginning. Discuss any problems with your host family and always ask questions so that both you and the family are clear about what your duties are, and the time you spend doing them.

Do not wait to be asked to do things. Show initiative. Be considerate and inquire if there is anything you can do to help. If you have any questions, always ask. It is better to ask questions than to assume. If you are still unsure or have any problems communicating, you can ask the Demi Pair Coordinator to clarify any information with the family.

**Transport:** The family will show you to the closest public transport and they will also help you find the quickest route to ACCESS. In Sydney, we have a travel card called an Opal card, which you can top up. You can buy an Opal card from major train stations, some supermarkets and convenience stores. All trains and buses require you to have an Opal card before travel. You cannot buy bus tickets from drivers. If you are unsure, please ask your host family to help you organise an Opal card before your first day at school.

You might find it useful to look at the Transport for Sydney website and download the App to your phone.

**Meals:** You will be provided with breakfast, lunch and dinner. The family is not expected to make your breakfast or lunches, so use what is available and prepare your own food after discussing with your family. In the event that the family are not home, you are allowed to prepare your own dinner. If you are going to miss a meal or you will be home late, please always let your family know. If you have a special diet (i.e. vegetarian, vegan, celiac, halal etc.) you will be expected to purchase and prepare your own meals unless arranged otherwise with your family.

**Hygiene:** It is important to be neat and tidy – not only concerning your own personal hygiene, but especially with the children. You will be expected to be awake, washed and dressed each morning before the children are up and before your work duties begin. You might have to help them brush their teeth, comb their hair, clean up after them and generally teach them good grooming habits.

**Cleaning:** Please ensure your personal area is kept tidy at all times, such as ensuring your bedroom and bathroom is always clean. Pests such as cockroaches are common in Australia (especially in the summer months from November-February), so **never leave food in your room** please.

**Trustworthiness and Responsibility:** These are of vital importance. Having children in your care requires you to be alert, composed and use common sense at all times so that you can assume control of different day-to-day situations.

**Safety:** You must ensure the safety of the children in your care at all times. Do not use your mobile phone during your work hours as this can lead you to become easily distracted. If you are outside of the home, hold the hands of your children when walking along the pavement. Always make sure you are nearest to the road on the pavement. In Australia, traffic comes from the *right hand side*; please make sure you look both ways before crossing the road.

During the summer months (November-February) always make sure your children are wearing sun cream and a sunhat. Always make sure you have packed a bottle of water for them to drink regularly when you are out with them.

If you are driving with the children, always make sure you are using the correct car seat and they are wearing a seatbelt. Children should sit in the back seats of the car.

**Confidentiality:** Please remember to keep the personal and business affairs of your host family confidential at all times. Do not discuss any grievances with your classmates or friends. These must be referred to your family and the ACCESS Demi Pair Co-ordinator only, who will help you deal with any issues. Never share any family details or photographs of the children on public forums such as Facebook, Twitter or in online blogs.

**Insurance:** Your Demi Pair family will do everything they can to make you feel comfortable and your visit enjoyable and memorable. All care will be taken of you and your safety, but no responsibility can be taken in the event of an accident or misadventure. It is expected that you will take out your own personal insurance to cover your stay with your host family and your time in Australia. No responsibility will be taken for loss or damage of your personal belongings, so please take special care of your valuables, money, passport and travel documents. Ask your family if there is a safe place in their home for you to keep valuables.

**Doctors & Dentists:** If you need a doctor or dentist ask your Demi Pair family if they can arrange an appointment at their family dentist or doctor. You should organise travel/health insurance before you leave your home country. Please pay the bill directly and then claim it back once you have returned back home.

**Holiday Leave:** If you would like a day off or wish to go on holiday you must notify the family and the Demi Pair Coordinator well in advance. You may only take a holiday if the family agrees and if you are on a student visa. You will not receive your pocket money during this time. Once the family agrees, please apply for holiday on the ACCESS website.

**Family Holiday:** Your Demi Pair family might take a holiday while you are staying with them. If they invite you on their holiday you must notify ACCESS to ensure it complies with your visa. In the event that you are asked to stay at home on your own, your Demi Pair family should ensure you are left with sufficient supplies or financial means to prepare your own meals.

You may be responsible for looking after the home, watering the plants, feeding any pets etc. You must not have friends over unless you have asked your host family first. If you usually receive pocket money, you may receive a reduced allowance if you are not fulfilling your normal duties.

**Friends:** You must never invite your friends for a meal or to sleep over without the permission of your family.

**Drugs, Alcohol and Smoking:** You must never consume alcohol or be under the influence of alcohol or illegal drugs when you are in charge of the children. Failure to comply with the alcohol and drug guidelines will result in your being asked to leave the family immediately. The majority of families require non-smokers.

**End of placement:** At the end of your placement with the family, the ACCESS Demi Pair Coordinator will contact your host family to make sure they are happy to release your Demi Pair Bond (\$300). ACCESS holds this money in case you cause any damage to your host families home or property, or if you create large phone bills during your stay. ACCESS is unable to refund you the money until the Demi Pair Coordinator has confirmed this with the family.

**Staying in contact:** Your host family welcomes you into their family and you will become a family member. When you leave your family, at the end of your stay, it is a nice gesture to give your host family a gift to show your appreciation of your stay. You might wish to give the family flowers or a small gift, make a special meal for the family, make a photo album of memories with the children etc.

Your host family will like to stay in contact with you after you leave. It can be very sad for the children to say goodbye, and it is nice to stay in contact through email, photos or Skype. Please make an effort to send your family regular updates. You never know, they might one day visit your home country or they might invite you back for holidays in Australia!

# Access Language Centre

## DEMI PAIR PROGRAM

### Required Documentation

---



Please note that the following documents must be provided **when applying to the Demi Pair Program**.

- ⇒ Demi Pair Program English Entry Test
- ⇒ Access Language Centre Enrolment Form
- ⇒ Demi Pair Application Form
- ⇒ Photographs (smiling and include some with children please)
- ⇒ Two checkable references (childcare related)
- ⇒ Introduction Letter (“Dear Family”) giving details about yourself, your family, work experience and your reasons for travel to Australia
- ⇒ Introduction Video giving details about yourself, your family, work experience and your reasons for travel to Australia
- ⇒ Signed Demi Pair Program Terms & Conditions
- ⇒ Police Clearance Certificate
- ⇒ Medical certificate from a doctor stating your health condition
- ⇒ Licence copy or translation of licence allowing you to drive in Australia (optional)
- ⇒ First Aid Certificate (optional)
- ⇒ Passport copy

NB: Full payment of fees is required prior to course commencement.

## CHILDCARE REFERENCE

**Important :** cette personne va partir travailler à l'étranger en tant que jeune Au Pair. Elle aura accès à la maison d'une famille et à la garde seule des enfants. Pour la sécurité de tous, nous comptons sur la sincérité de votre témoignage.

This person is going to go to work abroad as Au pair young person. She will have access to the house of a family and to the only guarding of the children. For the security of all, we matter on the sincerity of your testimony. [Merci de compléter les références en Anglais](#)

**Nom de la candidate /** Name of the applicant : \_\_\_\_\_

**Depuis combien de temps la connaissez-vous ?** \_\_\_\_\_  
How long have you known the applicant

**Comment l'avez-vous connu ?** \_\_\_\_\_  
How do you know the applicant

**Quand a-t-elle gardé vos enfants la dernière fois ?** \_\_\_\_\_  
When did she last care for your children?

**Travaillait-elle pour vous régulièrement ?** \_\_\_\_\_  
Did she care for your children regularly?

**Combien de temps a-t-elle vécu chez vous?** \_\_\_\_\_  
For how long has she lived with your family?

**Donnez une liste complète des tâches demandées ?** \_\_\_\_\_  
Give a full account of the applicant's duties

**Donnez l'âge des enfants au début de la garde :** \_\_\_\_\_  
List the age of children when she first cared for them

**Quel âge ont-ils maintenant ?** \_\_\_\_\_  
List the age of children now

**Précisez les qualités et aptitudes de la candidate :** \_\_\_\_\_  
Describe any special skills and abilities she showed

**Donnez votre opinion sur ses capacités à assumer de nouvelles situations et un choc culturel**  
 Give your opinion of the applicant's ability to handle new situations and culture shock

Degré d'aptitude dans les catégories suivantes / Rate the applicant's qualities in the following areas :

	faible poor	très moyen below average	satisfaisant satisfactory	bon good	excellent excellent
<b>Amour des enfants / Love children</b>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
<b>Comprehension de leurs besoins</b> Understanding of their needs	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
<b>Responsabilité et maturité</b> Responsibility and maturity	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
<b>Chaleur et sensibilité</b> Warmth and sensibility	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
<b>Capacité à travailler avec des adultes</b> Ability to work with adults	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
<b>Capacité à travailler avec des enfants</b> Ability to work with children	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>

**Recommandez-vous cette jeune fille pour un séjour à l'étranger en tant que jeune fille au pair ?**

Would you recommend this applicant for placement as an au pair with a foreign family? YES  NO

AFIN DE VERIFIER L'AUTHENTICITE DE CETTE REFERENCE, L'AGENCE VOUS APPELLERA AUX HEURES CONVENUES				
<b>Nom :</b>		<b>Profession</b> <small>Your occupation</small>		
<b>Adresse</b>				
<b>Tél Perso</b>		<b>Tél Port</b>		
<b>Tél Pro</b>		<b>E-mail</b>		
<b>Avez-vous une parenté avec la candidate / Are you a relative</b>				
<b>Meilleure heure pour vous joindre ? (de 8h à 18h)</b>		<b>Parlez-vous anglais?</b>		
<b>Signature</b>		<b>Date</b>		
A REMPLIR PAR L'AGENCE				
<b>Verifed by</b>		<b>Date</b>		<b>Comments</b>

## S'adapter à sa nouvelle vie :

**Attention :** vous arrivez dans une famille dont les habitudes sont établies : vous devez faire un effort pour vous adapter à ces nouvelles habitudes. La communication est sans doute le meilleur moyen de permettre cette adaptation. Expliquer à la famille d'accueil ce que vous ne comprenez pas dans leur mode de vie, sans pour autant le remettre en cause, peut aider pour mieux s'intégrer.

Eviter de s'imposer : vous êtes en principe reçu dans la famille d'accueil comme un membre de la famille. Vous pouvez prendre les repas en famille, avec les enfants ou avec les parents ; vous pouvez aussi participer aux événements familiaux. Mais avant cela, un petit conseil : il vaut mieux toujours demander avant si vous pouvez être présent.

De même, essayez de participer, dans la mesure du possible, aux conversations auxquelles vous pourrez assister. Mais attention à ne pas s'imposer, à ne pas intervenir systématiquement. Sachez aussi rester discret.

Attention également à l'usage du téléphone : vous avez intérêt, lors de votre arrivée dans la famille d'accueil, à demander dans quelle limite vous pouvez vous servir du téléphone. Cette question doit aussi être également posée pour l'utilisation d'internet.

N'hésitez pas à poser des questions ou à redemander des explications lorsque vous avez un doute, en particulier au sujet des enfants. La mère de famille préfère souvent expliquer deux ou trois fois, plutôt qu'être mal comprise.

Pour les jeunes au pair logés dans la famille d'accueil, ce qui est le cas le plus fréquent, respectez leurs horaires, en particulier pour les repas, et les heures où ils se couchent : même si vous êtes parfaitement accueilli, avec une grande liberté, vous ne devez pas gêner la vie de la famille d'accueil. La recommandation s'impose d'autant plus lorsque vous souhaitez recevoir des amis : les familles d'accueil peuvent accepter que vous receviez des amis chez elles, mais n'y sont pas obligées : vous aurez toujours à demander l'autorisation avant de la faire.

Quant à la décoration de la chambre qui vous est réservée, elle dépend en premier de la famille d'accueil. Des changements peuvent être faits, si la famille est d'accord, mais n'imposez aucun choix personnel.

Pour les jeunes en chambre individuelle, n'oubliez pas que si cette chambre est un lieu privé, elle appartient à la famille d'accueil. Celle-ci peut avoir besoin de s'y rendre (travaux...) ; veillez à respecter la propreté des lieux. A votre départ, la chambre devra être dans le même état que lors de votre arrivée.

Pour ceux logés dans la famille d'accueil, ne communiquez pas leurs coordonnées sans les en informer ; la famille d'accueil peut souhaiter que son adresse, le code d'accès de l'immeuble, le numéro de téléphone, ne soient pas transmis sans son autorisation.

Dernière recommandation, mais sans doute la plus importante : vous êtes reçu pour garder des enfants : informez votre famille d'accueil de tout accident, même le moins grave (petite chute, petite écorchure). Il est normal et important que les parents soient informés de la santé de leurs enfants. De plus même une petite chute peut avoir des conséquences graves. La famille d'accueil ne vous tiendra pas rigueur de l'incident ; en revanche si vous dissimulez quelque chose, elle pourra se retourner contre vous.

## CARACTER REFERENCE / MERCI DE COMPLETER LA REFERENCE EN ANGLAIS

**Nom de la candidate/** Name of the applicant \_\_\_\_\_

**Depuis combien de temps la connaissez-vous ?**

How long have you known the applicant? \_\_\_\_\_

**Comment l'avez-vous connu?**

How do you know the applicant? \_\_\_\_\_

**Faites-vous partie de sa famille proche ou élargie?**

Are you related to the candidate? \_\_\_\_\_

**Pouvez-vous décrire son caractère?**

Can you describe their personality? \_\_\_\_\_

**Cette personne est-elle digne de confiance ?**

Is this candidate trustworthy? \_\_\_\_\_

**Décrivez ses relations avec les adultes (collègues, camarades, etc...)**

Describe how they get on with others (colleagues/classmates, etc....) \_\_\_\_\_

**Veillez noter cette personne dans les domaines suivants :**

Please rate the candidate in the following areas \_\_\_\_\_

	Excellent/Excellent	Good/Bien	Fair/moyen	Poor/Faible
<b>Communication/</b> Communication				
<b>Maturity/Responsibility /</b> Maturité & sens des responsabilités				
<b>Honesty &amp; integrity /</b> Honnêteté & intégrité				
<b>Reliability &amp; Puntuality /</b> Fiabilité & Ponctualité				
<b>Independence &amp; self-sufficiency /</b> indépendance & autonomie				
<b>Patience &amp; diplomacy /</b> Patience & Diplomatie				

Recommanderiez-vous cette personne pour un travail au pair et pour quelles raisons?

**Can you recommend this person as an au pair?** \_\_\_\_\_

### AFIN DE VERIFIER L'AUTHENTICITE DE CETTE REFERENCE, L'AGENCE VOUS APPELLERA AUX HEURES CONVENUES

<b>Nom</b>		<b>Profession</b>	
<b>Adresse</b>		<b>Tél Pro</b>	
<b>Tél Perso</b>		<b>Tél Port</b>	
<b>Meilleure heure pour vous joindre ? (de 8h à 20h)</b>		<b>Parlez-vous anglais?</b>	
<b>Signature</b>		<b>Date</b>	
A REMPLIR PAR L'AGENCE			
<b>Verified by</b>		<b>Date</b>	
		<b>Comments</b>	



## CERTIFICAT MEDICAL / MEDICAL REPORT / ÄRZTLICHES ATTEST

Nom du patient : \_\_\_\_\_  
Name/Name  
Adresse : \_\_\_\_\_  
Address/Straße

Merci de noter d'une croix les affections dont la personne en référence a été ou serait atteinte :  
Tick the appropriate box if the above mentioned person suffers from or has ever had / Bitte kreuzen Sie an, welche der folgenden Krankheiten die o.g. person hatte bzw.hat :

- |  |   |
|--|---|
| <input type="checkbox"/> Tuberculose / Tuberculosis/ Tuberkulose | <input type="checkbox"/> Migraines/headaches/Migraine     |
| <input type="checkbox"/> Diabète / Diabete/ Diabetes             | <input type="checkbox"/> Asthme / Asthma / Asthma         |
| <input type="checkbox"/> Rhumatisme / Rheumatic fever/ Rheuma    | <input type="checkbox"/> Hépatite / Hepatitis / Hepatitis |
| <input type="checkbox"/> Dépression / Depression /Depressionnen  | <input type="checkbox"/> Anorexie/Anorexia/Anorexie       |
| <input type="checkbox"/> Boulimie / Bullmia / Billimie           |   |

Si vous avez répondu Oui à l'une des affections précédentes, pouvez-vous préciser svp :  
If you have answered yes to any of the above please give details including dates if applicable / Sollen Sie etwas angekreuzt haben, bitten wir Sie, die genügen Daten anzugeben :

\_\_\_\_\_

La personne en référence souffre-t-elle d'allergies ? Does the above mentioned person suffer from any allergies /  
Hat die o.g. person Allergien ?

- |  |  |
|--|--|
| <input type="checkbox"/> Peniciline /Penicilin/Penicillin                  | <input type="checkbox"/> Rhume des foins/Hay fever/Heuschnupfen        |
| <input type="checkbox"/> Autres médicaments/Other drugs/Andere Medikamente | <input type="checkbox"/> Animaux/Animals/Tiere                         |
| <input type="checkbox"/> Aliments/Food aditives/Lebensmittel               | <input type="checkbox"/> Piqûres d'insectes/Insect stings/Insektstiche |
| <input type="checkbox"/> Autres /Others/Andere _____                       |  |

Si vous avez répondu Oui à l'une des affections précédentes, pouvez-vous préciser svp :  
If you have answered yes to any of the above please give details including dates if applicable / Sollen Sie etwas angekreuzt haben, bitten wir Sie, die genügen Daten anzugeben :

\_\_\_\_\_

### CERTIFICAT MEDICAL / MEDICAL REPORT / ÄRZTLICHES ATTEST

Les activités physiques sont-elles limitées ?  Oui  Non  
Is her/his physical activities restricted in any way / Sind die physischen Aktivitäten der o.g.Person eingeschränkt ?

La personne en référence prend-elle des médicaments en ce moment ?  Oui  Non  
Is the above mentioned person currently taking medications ? Nimmt die o.g. person im Moment Medikamente ?

La personne en référence souffre-t-elle de maladies chroniques ?  Oui  Non  
Does the above mentioned person have any chronic or recurring illness/ Nhat die o.g. person chronische Krankheit ?

Si vous avez répondu Oui à l'une des affections précédentes, pouvez-vous préciser svp :  
If you have answered yes to any of the above please give details including dates if applicable / Sollen Sie etwas angekreuzt haben, bitten wir Sie, die genügen Daten anzugeben :

\_\_\_\_\_

Merci de noter d'une croix l'état médical général du /de la candidat(e) / Please review the information provided overleaf, and give your opinion of the applicants general state of health / Bitte kreuzen Sie an, in welchem gesundheitlichen Gesamtzustand sich die o.g. Person Ihrer Meinung nach befindet

- Très bon/Excellent/Sehr gut       Bon/Good/gut       Satisfaisant/fair/befriedigend       Mauvais/poor/Schlecht

Nom et adresse du médecin / Doctor's name & add / Name und Adresse des Arztes :

\_\_\_\_\_

Date / Date / Datum : \_\_\_\_\_ Signature/Signature/Unterschrift :



## Assurance

**L'assurance santé, utile ou pas ?** Lors de votre séjour au pair, vous ne serez pas couvert par la sécurité sociale française à 100%, il est donc important de souscrire à une assurance santé afin d'être couvert tout au long de votre voyage.

Les frais médicaux et les frais d'hospitalisation seront vite très élevés en cas de problème.

Pour vous permettre de passer un séjour en toute tranquillité, nous avons sélectionné pour vous un partenaire spécialisé dans les assurances voyages qui vous proposeront des garanties de qualités adapte.

### **Vous bénéficiera des avantages suivants :**

Responsabilité civil,

Rapatriement,

Frais médicaux, maladie, accident etc.

En cas de problème pendant le séjour vous pouvez contacter la plateforme d'assistance de notre partenaire disponibles 24h/24h – 7j/7j.

Vous pouvez souscrire en ligne à l'assurance sur notre site internet, si vous souhaitez de renseignements supplémentaires vous pouvez contacter nos partenaires.

**Ma carte bancaire me couvre-t-elle ?** Elle ne remplace en aucun cas les remboursements de la sécurité sociale ou d'une mutuelle.

L'assurance de votre carte bancaire ne vous couvrira pas si vous travaillez en Australie de plus ces dernières sont très limitées, elle ne vous sera utile qu'en cas de gros problème. Souscrire par la suite à une assurance ne vous permettra pas d'être couvert pour un problème antérieur.

**Prendre son assurance lors de la réservation du billet d'avion ?** Attention là aussi ces assurances ne sont pas adaptés à votre situation car vous ne serez pas couvert si vous travaillez et comme pour la carte bancaire, lors de votre inscription par la suite à une assurance santé vous ne serez pas couvert pour un problème antérieur à votre inscription.

**Quand prendre l'assurance ?** Environ 1 mois avant le départ, ceci vous permettra d'effectuer toutes les démarches sereinement.

Attention à bien prendre l'assurance avant de partir car elle vous coûtera plus chère si vous la prenez une fois sur place.

### **Les éléments importants à contrôler :**

- La franchise : par exemple une franchise de 20€ signifie que vous ne serez pas remboursé pour les 20 premiers euros dépensés
- Frais médicaux et d'hospitalisation: Assurez-vous d'être bien couvert à hauteur de 100%

Attention certains assureurs ne vous rembourseront à 100% que si vous les prévenez au préalable chose qu'il n'est pas toujours évident à faire en cas d'accident grave.

- Travail: il est d'important d'opter pour une assurance spécialisée dans ce domaine qui vous couvrira lors de vos activités professionnelles
- Sports: si vous souhaitez profiter de votre voyage pour pratiquer certains sports, assurez-vous d'être couvert en conséquence.

### **Nos conseils avant le départ:**

- Consultez votre médecin et votre dentiste
- Vérifiez que vous êtes à jour dans vos vaccins

### **Une fois sur place:**

Assurez-vous d'avoir toujours sur vous la carte d'assistance fournit lors de l'adhésion

Demandez une facture afin de pouvoir vous faire rembourser dans les plus brefs délais

Il est possible de renouveler votre assurance une fois sur place, attention à le faire avant la date d'expiration.

## **LISEZ CES ASTUCES AVANT DE POSTULER**

### **Etes-vous sûre de vouloir faire Jeune Au Pair ?**

Travailler en tant que jeune Au Pair n'est pas facile – les journées peuvent être longues et fatigantes. C'est fort possible que la famille n'ait pas la même éducation que la vôtre (trop stricts/pas assez stricts), que vous trouviez les enfants gâtés ou mal éduqués, qu'ils n'aient pas la même façon de vivre que vous, qu'ils ne mangent pas la même chose que vous, qu'ils ne fassent pas le ménage comme vous etc...

Il faudra être ouverte, très flexible et capable de faire des compromis sinon ça ne marchera pas.

### **Prenez le temps de bien remplir la fiche - Distinguez-vous des autres candidat(e)s**

Pour avoir de grandes chances de réussir, il faut prendre cette candidature au sérieux – prévoyez entre 30 et 60 minutes pour répondre. Mettez-vous à la place d'une maman pour essayer de comprendre ce qu'une famille recherche. Réfléchissez avant de répondre. Répondez à toutes les questions.

### **Répondez à toutes les questions dans la langue du pays**

Souvent les familles ne parlent pas français – il faut donc répondre à toutes les questions dans la langue du pays. N'utilisez pas les traducteurs automatiques – malheureusement ils marchent très mal et sortent une version incompréhensible pour les familles. Il vaut mieux utiliser un dictionnaire traditionnel.

### **Donnez le maximum d'informations possible**

Il faut remplir la fiche sérieusement, en développant vos réponses avec des phrases entières et non pas des réponses d'un seul mot – les candidatures détaillées sont retenues en premier. Evitez d'utiliser l'argot (comme cool, etc.) et le langage texto.

### **Décrivez votre expérience**

Précisez votre expérience enfant par enfant – Consacrez une ligne à chaque expérience, n'oubliez pas de citer chaque colonie que vous avez fait, des petits frères/sœurs/cousins que vous avez gardés, soutien scolaire, centre de loisirs, stage en crèche etc... Détaillez les responsabilités que vous aviez.

### **Soyez le plus flexible possible concernant votre choix de famille**

Les capitales c'est bien mais sachez qu'il y a beaucoup de grandes villes qui sont moins chères et mieux adaptées aux jeunes étrangères ! Il y a également beaucoup de grandes et petites villes tout près des grandes villes. Les villages sont bien desservis par les transports en commun et proche des villes. Même si un parent est français, la langue parlée à la maison devra être la langue du pays.

### **Votre disponibilité**

Les familles demandent de voir les candidatures des filles disponibles entre telle et telle date – pour avoir le meilleur choix de familles, il faut donc mettre la date, le plus tôt que vous pouvez partir et le plus tard que vous pouvez rester – vous aurez plus de possibilités (SVP – ne répondez pas « durée illimitée » car nous devons savoir la durée exacte !). En général, c'est possible de vous absenter pour passer des examens, concours et de rentrer pour les vacances de Noël, Pâques et certains weekends.

### **Protection de données personnelles**

Conformément à la loi informatique et liberté du 06.01.78, l'Au Pair dispose d'un droit d'accès, de modification et d'annulation des informations communiquées. Les papiers seront gardés pendant 2 ans - ensuite tous les papiers vous concernant seront détruits. En cas d'annulation de la candidature, les papiers seront détruits. Afin de les récupérer, envoyez une enveloppe timbrée en indiquant votre adresse. Attention de prévoir correctement l'affranchissement.

## CONTRAT DE PRESTATIONS DE SERVICES AU PAIR

Contrat convenu entre :

**Go Study & Travel**, agence d'échanges culturels et linguistiques, domiciliée au  
8, Chemin de Vieux Moulin 69160 Tassin la Demi-Lune.

Et

Mme /Mr. \_\_\_\_\_

Adresse \_\_\_\_\_

Je certifie avoir répondu à toutes les questions en toute honnêteté et certifie que toutes les informations fournies dans mon dossier sont exactes. Je m'engage à informer l'agence **Go Study & Travel** de tout changement relatif aux informations fournies dans mon dossier.

J'autorise l'agence **Go Study & Travel** à communiquer toutes les informations contenues dans mon dossier à son partenaire local ainsi qu'à toutes les familles disponibles.

J'ai bien pris connaissance que le programme Au pair /Demi-pair n'est pas considéré comme un travail. Etre Au pair / Demi-pair demande un niveau élevé de responsabilité et de flexibilité pour s'adapter au mieux à ma future famille d'accueil.

### ANALYSE ET SELECTION

**Go Study & Travel** procédera à une analyse des candidatures des personnes au pair, de leurs potentialités ainsi que leurs objectifs.

Par ailleurs, **Go Study & Travel** analysera les besoins des familles d'accueil et les conditions d'hébergement afin de rendre compatibles les objectifs et aspirations des deux parties.

Après cette analyse, **Go Study & Travel** proposera à la famille d'accueil une candidature et lorsque l'accord sera donné, établira conjointement avec la famille les formalités nécessaires au placement.

### RESPONSABILITE DE L'AGENCE

**Go Study & Travel** a pour fonction d'établir un lien entre des jeunes filles et des familles d'accueil désirant recevoir une personne au pair.

**Go Study & Travel** s'engage à présenter aux candidates toutes les informations relatives à leur future famille d'accueil, ainsi que les informations concernant la ville ou la région dans laquelle aura lieu le placement.

**Go Study & Travel** s'engage à rester en contact avec les personnes au pair placées à l'étranger par son intermédiaire, si celles-ci le désirent.

**Go Study & Travel** ne doit être tenue pour responsable de problématiques liées au comportement de la personne au pair ou de la famille d'accueil.

**Go Study & Travel** décline toute responsabilité en cas d'accidents, dommages, vols ou préjudices de toute nature occasionnés à un participant pendant le cours du voyage et du séjour.

### MES RESPONSABILITES :

- Respecter les lois du pays durant mon séjour
- Ne pas accepter un travail rémunéré pendant mon séjour
- Respecter la ou les cultures de la famille d'accueil et faire preuve de tolérance
- Respecter les règles de vie et d'éducation de ma famille d'accueil
- Être responsable de la sécurité des enfants lorsqu'ils sont sous ma surveillance
- Ne pas administrer de médicament aux enfants sans l'accord des parents
- Ne pas consommer d'alcool ou de drogues. Ne pas conduire en état d'ébriété
- Tenir la maison propre durant l'absence de la famille
- Rembourser ma famille d'accueil en cas de prise en charge éventuelle de mes dépenses personnelles

### JE COMPRENDS QUE :

- Ma famille d'accueil n'est pas dans l'obligation de mettre à ma disposition un accès à Internet ou un téléphone portable.
- Mon accord sera rompu en cas de vol ou d'abus.
- Si je change de famille, je peux être placé(e) dans une autre région.

Cette liste est non exhaustive et pourra être adaptée au cas par cas ou complétée.

## VOYAGE

Votre voyage reste à charge de la jeune fille au pair.

## RECEPTION DES CANDIDATURES

**Go Study & Travel** demande à tous les participants aux programmes au pair de nous faire parvenir votre candidature au minimum 3 mois avant la date souhaitée pour le départ afin de nous permettre de vous placer dans les délais.

## CONDITIONS FINANCIERES :

L'engagement d'une candidate avec une famille d'accueil entraîne l'acceptation des conditions financières fixées par **Go Study & Travel**.

## FRAIS DU PROGRAMME :

Les **frais d'inscription** sont de 150€. Ils sont non remboursables et encaissés à la réception du dossier.

Ces frais sont à régler par chèque libellé à l'ordre de **Go Study & Travel**.

### **Inscription entre 01/01/2018 et le 30/06/2018**

Cours par semaine	12semaines General English/IELTS	Cambridge (*)	16 semaines General English/IELTS	Cambridge (*)	24semaines General English/IELTS	Cambridge (*)
15 h/p	AU\$4.420	-	AU\$5.580	-	-	-
20 h/p	AU\$ 4.194		AU\$5.282		AU\$7.528	-
23 h/p		AU\$4.452	-	AU\$5.636 (*)	-	AU\$8.004 (**)

### **Inscription entre 30/06/2018 et le 31/12/2018**

Cours par semaine	12semaines General English/IELTS	Cambridge (*)	16 semaines General English/IELTS	Cambridge (*)	24semaines General English/IELTS	Cambridge (*)
15 h/p	AU\$4.420	-	AU\$5.580	-	-	-
20 h/p	AU\$ 5.020		AU\$6.380		AU\$9.180	-
23 h/p		AU\$5.350	-	AU\$6.830 (*)	-	AU\$9.790 (**)

De plus, il faut ajouter une caution de AU\$300 et un Hommestay deposit de AU\$580 restitués en fin de séjour si non utilisés (Access-Demi-pair student program Terms et conditions)

(\*) comprenant 4 semaines de General English + 12 semaines de préparation aux examens de Cambridge.

(\*\*) comprenant 12 semaines de General English + 12 semaines de préparation aux examens de Cambridge.

Tout manquement de ma part peut provoquer l'annulation de mon inscription au programme au pair.

## REMBOURSEMENT

Si un candidat souhaite rompre le contrat avec **Go Study & Travel** quelque en soit le motif, les frais d'inscription resteront acquis à l'agence et ne seront pas remboursés.

Toute annulation de votre part, doit nous être notifiée par lettre recommandée avec accusé de réception dans les premiers 15 jours de la réception de votre candidature. Au-delà de cette période, **Go Study & Travel** n'effectue aucun remboursement.

En cas de désistement ou de retour anticipé pour des raisons personnelles de votre part pendant votre séjour, **Go Study & Travel** n'effectue aucun remboursement.

Dans le cas où la famille d'accueil renonce au dernier moment à la candidature de la personne au pair, nous vous placerons dans une nouvelle famille d'accueil.

## UTILISATION DE L'IMAGE

**Go Study & Travel** se réserve le droit d'utiliser les photos prises lors de ses séjours pour illustrer ses brochures, sauf avis contraire du participant, de ses parents ou de son représentant légal, avis contraire qui devra le cas échéant être motivé par courrier dans le délai d'un mois à l'issue du séjour.

**Go Study & Travel** se réserve le droit de compléter ultérieurement ce règlement par l'ajout de nouveaux articles ou la modification d'articles existants.

Contrat à imprimer en deux exemplaires, le second étant à renvoyer à **Go Study & Travel**.

Date : \_\_\_\_\_

Signature(s) : \_\_\_\_\_

(Suivi de la mention manuscrite Lu et Approuvé)